

**Miskolc Megyei Jogú Város
Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata**

805.212-1/2025.

J E G Y Z Ó K Ö N Y V

Készült: Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának **2025. február 20. napján 14:00 órai** kezdettel Miskolc Megyei Jogú Város Polgármesteri Hivatalának Jogi, Igazgatási és Szervezési Főosztály tárgyalójában tartott testületi üléséről.

Jelen van: Szabó Mónika elnök, Bárkányi Péter elnökhelyettes és Rémiás Emőke tag

Miskolc Megyei Jogú Város Polgármesteri Hivatal részéről:

- **Önkormányzati Igazgatási Osztály:** dr. Bíró Dániel jogi ügyintéző a jegyző képviseletében, Sipos Melinda önkormányzati ügyintéző
- **Pénzügyi Osztály:** Almásiné Czákó Kornélia pénzügyi ügyintéző, Szántóné Pásztor Ibolya számviteli ügyintéző

Szabó Mónika elnök: Köszönti a megjelenteket. Megállapítja, hogy a Testület 3 képviselője közül megjelent 3 fő, az ülés határozatképes, amelyet megnyit. Elmondja, hogy jelen van az ülésen, azonban egészségügyi állapota nem teszi lehetővé, hogy vezesse az ülést, elment a hangja, így felkéri Elnökhelyettes Urat az ülés levezetésére.

Bárkányi Péter elnökhelyettes: A jegyzőkönyvvezető Sipos Melinda, a jegyzőkönyv-hitelesítői feladatot Rémiás Emőke látja el. Ismerteti, hogy a meghívó kiküldését követően felmerült a szükségessége a Szervezeti és Működési Szabályzatukat módosításának azért, hogy a Magyar Államkincstárnál jegyzett törzskönyvi kivonattal összhangban legyen. Az erről készült előterjesztés megküldésre került a képviselők számára. Megkérdezi, hogy van-e észrevétel a napirenddel kapcsolatosan. Megállapítja, hogy nincs, így kéri, hogy szavazzanak a módosított meghívó szerinti napirend elfogadásáról.

A Testület 3 igen szavazattal elfogadta az ülés napirendjét.

Napirend:

1. Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata 2024. évi költségvetésének IV. negyedéves módosítására

Előterjesztő: Elnök

2. Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat 2025. évi költségvetésének megállapításáról szóló költségvetési határozat elfogadására és kapcsolódó döntés meghozatalára

Előterjesztő: Elnök

3. Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Beszerzési Szabályzatának elfogadására

Előterjesztő: Elnök

4. Javaslat az elmúlt időszak eseményeiről szóló beszámolók elfogadására

Előterjesztő: Elnök

5. Javaslat 2025. I. félévi programokkal, rendezvényekkel kapcsolatos döntések meghozatalára

Előterjesztő: Elnök

6. Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Szervezeti és Működési Szabályzatának módosítására

Előterjesztő: Elnök

7. Egyebek

1. napirend: **Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata 2024. évi költségvetésének IV. negyedéves módosítására**

Bárkányi Péter elnökhelyettes: Az előterjesztést előzetesen elektronikus úton megkapták, megismerhették annak tartalmát. Ismerteti a határozati javaslatot. A napirend felett a vitát megnyitja. Kérdezi képviselőtársait, hogy van-e kérdés, észrevétel. Megállapítja, hogy nincs, a vitát lezárja. Kéri, hogy szavazzanak az előterjesztés szerinti határozati javaslatról.

A Testület 3 igen szavazattal elfogadta az előterjesztés szerinti határozati javaslatot és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének L-1/2025. (II.20.) határozata:

Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata 2024. évi költségvetésének IV. negyedéves módosításáról

Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testülete a „**Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata 2024. évi költségvetésének IV. negyedéves módosítására**” című előterjesztést megtárgyalta és az alábbi határozatot hozza:

1. Az L-3/2024. (II.26.) határozat 2. pontja az alábbiak szerint módosul:

„2. A módosított költségvetés bevételei és kiadásai

2.1. A Nemzetiségi Önkormányzat képviselő-testülete a 2024. évi módosított költségvetését

5.194.534 Ft Költségvetési bevétellel

5.486.305 Ft Költségvetési kiadással

291.771 Ft Költségvetési egyenleggel

Ebből: 291.771 Ft működési egyenleggel

állapítja meg. A képviselő-testület a működési egyenleget belső forrás bevonásával, előző évi költségvetési maradvány igénybevételeivel 291.771 Ft összegben finanszírozza.”

2. A határozat mellékletei az alábbiak szerint módosulnak:

- a) A határozat 1. melléklete helyébe jelen határozat 1. melléklete lép.
- b) A határozat 2. melléklete helyébe jelen határozat 2. melléklete lép.
- c) A határozat 3. melléklete helyébe jelen határozat 3. melléklete lép.

3. A határozat módosítással nem érintett pontjai változatlanul hatályosak.

4. A költségvetési határozat 2025. február 21. napján lép hatályba.

Felelős: Elnök
Végrehajtásért felelős: Gazdálkodási Főosztály
Határidő: azonnal

/A határozat melléklete a jegyzőkönyv mellékletét képezi./

2. napirend: **Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat 2025. évi költségvetésének megállapításáról szóló költségvetési határozat elfogadására és kapcsolódó döntés meghozatalára**

Bárkányi Péter elnökhelyettes: Az előterjesztést előzetesen elektronikus úton megkapták, megismerhették annak tartalmát. A napirend felett a vitát megnyitja. Megállapítja, hogy nincs kérdés, a vitát lezárja. Az előterjesztés szerint kettő határozati javaslatról szükséges dönteniük. Kéri, hogy szavazzanak az előterjesztés szerinti I. határozati javaslatról.

A Testület 3 igen szavazattal elfogadta az előterjesztés szerinti I. határozati javaslatot és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének L-2/2025. (II.20.) határozata:

Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat egyes saját bevételei és adósságot keletkeztető ügyleteiből eredő fizetési kötelezettségei várható összegének megállapítására a 2026-2028. évekre

Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata a „**Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat 2025. évi költségvetésének megállapításáról szóló költségvetési határozat elfogadására és kapcsolódó döntés meghozatalára**” című előterjesztést megtárgyalta és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 29/A. §-ában kapott felhatalmazás alapján az Önkormányzat egyes saját bevételeinek és adósságot keletkeztető ügyleteiből eredő fizetési kötelezettségeinek várható összegét a 2026-2028. évekre a jelen határozat 1. és 2. melléklete szerint állapítja meg.

Felelős: Elnök
Végrehajtásért felelős: Gazdálkodási Főosztály
Határidő: azonnal

/A határozat melléklete a jegyzőkönyv mellékletét képezi./

Bárkányi Péter elnökhelyettes: Kéri, szavazzanak az előterjesztés szerinti II. határozati javaslat elfogadásáról.

A Testület 3 igen szavazattal elfogadta az előterjesztés szerinti II. határozati javaslatot és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének L-3/2025. (II.20.) határozata:

Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata 2025. évi költségvetésének elfogadására

Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata a „Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat 2025. évi költségvetésének megállapításáról szóló költségvetési határozat elfogadására és kapcsolódó döntés meghozatalára” című előterjesztést megtárgyalta és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat

**L-3/2025. (II.20.) határozata
a 2025. évi költségvetéséről**

A Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat (továbbiakban: Nemzetiségi Önkormányzat) Képviselő-testülete az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 6/C. § (1) és (2) bekezdése, valamint a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 78. § (3) bekezdése és a 114. § (1) bekezdés d) pontja alapján a 2025. évi költségvetéséről az alábbi határozatot hozza.

1. A határozat hatálya

A határozat hatálya a Nemzetiségi Önkormányzat képviselő-testületére terjed ki.

2. A költségvetés bevételei és kiadásai

2.1. A Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a 2025. évi költségvetését

2.490.000 Ft Költségvetési bevétellel

3.222.946 Ft Költségvetési kiadással

732.946 Ft Költségvetési egyenleggel

Ebből: 732.946 Ft működési egyenleggel

állapítja meg. A képviselő-testület a működési egyenleget belső finanszírozási bevétel bevonásával, előző évi költségvetési maradvány igénybevételeivel 732.946 Ft összegben finanszírozza.

2.2. Működési és felhalmozási célú bevételi és kiadási előirányzatokat egymástól elkülönítetten, együttesen, egyensúlyban a *1. melléklet* szerint fogadja el.

2.3. A Nemzetiségi Önkormányzat bevételi és kiadási előirányzatainak jogcímenkénti megoszlását, továbbá az éves létszám előirányzatot és a közfoglalkoztatottak létszámát a *2. melléklet* szerint hagyja jóvá.

2.4. Az éves előirányzat felhasználási tervet a *3. melléklet* szerint fogadja el.

2.5. A költségvetési évet követő három év tervezett előirányzatainak keretszámait főbb csoportokban a *4. melléklet* szerint hagyja jóvá.

2.6. A Nemzetiségi Önkormányzat saját bevételeinek és az adósságot keletkeztető ügyleteiből eredő fizetési kötelezettségének bemutatását az *5. melléklet* szerint fogadja el.

2.7. A Nemzetiségi Önkormányzat a fejlesztési céljai megvalósításához a Magyarország gazdasági stabilitásáról szóló 2011. évi CXCV. törvény 8. § (2) bekezdése szerinti adósságot keletkeztető ügylet megkötését nem tervezi.

2.8. A Nemzetiségi Önkormányzat európai uniós forrásból finanszírozott támogatással megvalósuló projektet nem tervez.

3. A költségvetés végrehajtásának szabályai

3.1. A Nemzetiségi Önkormányzat költségvetésének végrehajtásáért az elnök, a könyvvizsgálóval kapcsolatos feladatok ellátásáért az együttműködési megállapodásban rögzítettek szerint a jegyző felelős.

- 3.2. A költségvetési egyensúly érdekében évközben folyamatosan figyelemmel kell kísérni a kiadások csökkentésének és a bevételek növelésének lehetőségeit.

4. Az előirányzatok módosítása

- 4.1. A Nemzetiségi Önkormányzat bevételeinek és kiadásainak módosításáról, a kiadási előirányzatok közötti átcsoportosításról a képviselő-testület dönt.
- 4.2. A Nemzetiségi Önkormányzat költségvetésében jóváhagyott bevételeinek és kiadásainak módosítására, és a kiadási előirányzatok közötti átcsoportosításra, beleértve a kiemelt előirányzatok közötti módosításokat is a nemzetiségi önkormányzat elnöke jogosult.
- 4.3. A költségvetési szervek bevételi és kiadási előirányzatai saját hatáskörben módosíthatók, a kiadási előirányzatok egymás között átcsoportosíthatók.
- 4.4. A költségvetési határozat 4.1.-4.3. pontjai szerinti előirányzat-módosításokat, előirányzat-átcsoportosításokat - az első negyedév kivételével – negyedévenként, de legkésőbb az éves költségvetési beszámoló elkészítésének határidejéig, december 31-ei hatállyal kell a képviselő-testület elé jóváhagyásra benyújtani. Ha év közben az Országgyűlés a hozzájárulások, támogatások előirányzatait zárolja, azokat csökkenti, törli, az intézkedés kihirdetését követően haladéktalanul a képviselő-testület elé kell terjeszteni a költségvetési határozat módosítását.

5. A költségvetés végrehajtásának ellenőrzése

- 5.1. A Nemzetiségi Önkormányzat önkormányzati ellenőrzése a belső kontrollrendszer keretében valósul meg, melynek létrehozásáért, működtetésért és továbbfejlesztésért az önkormányzat esetében a jegyző felelős.
- 5.2. A Nemzetiségi Önkormányzat a belső ellenőrzés kialakításáról a Belső Ellenőrzési Osztály megbízott belső ellenőre, valamint a kialakított belső kontrollrendszer útján gondoskodik. A megfelelő működtetésről és a függetlenség biztosításáról a jegyző köteles gondoskodni.

6. Záró és vegyes rendelkezések

A költségvetési határozat 2025. február 21. napján lép hatályba.

<u>Felelős:</u>	Elnök
<u>Végrehajtásért felelős:</u>	Gazdálkodási Főosztály
<u>Határidő:</u>	azonnal

/A határozat melléklete a jegyzőkönyv mellékletét képezi./

3. napirend: Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Beszerzési Szabályzatának elfogadására

Bárkányi Péter elnökhelyettes: Ezt az előterjesztést is korábban elektronikus úton megkapták, megismerhették annak tartalmát. A napirend felett a vitát megnyitja. Kérdezi képviselőtársait, hogy van-e kérdés, észrevétel. Megállapítja, hogy nincs, a vitát lezárja. Kéri, hogy szavazzanak az előterjesztés szerinti határozati javaslatról.

A Testület 3 igen szavazattal elfogadta az előterjesztés szerinti határozati javaslatot és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének L-4/2025. (II.20.) határozata:

Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Beszerzési Szabályzatának elfogadására

Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata a „Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Beszerzési Szabályzatának elfogadására” című

előterjesztést megtárgyalta és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Beszerzési Szabályzatát a határozat melléklete szerinti tartalommal elfogadja.

Felelős: Elnök
Végrehajtásért felelős: Önkormányzati Igazgatási Osztály
Közreműködik: Gazdálkodási Főosztály
Határidő: azonnal

/A határozat melléklete a jegyzőkönyv mellékletét képezi./

4. napirend: **Javaslat az elmúlt időszak eseményeiről szóló beszámolók elfogadására**

Bárkányi Péter elnökhelyettes: Megköszöni Elnök Asszonynak, hogy szokásához híven nagyon szépen összefoglalta a programokat, az írásbeli beszámolókat előzetesen elküldte a képviselőknek megismerésre. Szeretné, ha ezeket határozat formájában elfogadnák. 2024. november 29. napján tartották meg a Szabó Lőrinc Idegennyelvi Könyvtárban az immár hagyományosan az András-napi Andrzejki mulatságot, amely a lengyel kulturális örökség és közösségi összetartozás ünnepe. Az eseményről írásbeli beszámoló készült, kéri szavazzanak a beszámoló elfogadásáról.

A Testület 3 igen szavazattal elfogadta a beszámolót és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének L-5/2025. (II.20.) határozata:

Beszámoló Andrzejki-András napi rendezvényről

1. Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete elfogadja a beszámolót, miszerint 2024. november 29. napján szervezték meg az Andrzejki-András napi rendezvényt a Szabó Lőrinc Könyvtárban.
2. A Képviselő-testület az írásbeli beszámolót megismerte, a határozat melléklete alapján annak tartalmát elfogadja.

Felelős: Elnök
Határidő: azonnal

/A határozat melléklete a jegyzőkönyv mellékletét képezi./

Bárkányi Péter elnökhelyettes: 2024. december 1-jén, Advent első vasárnapján Diósgyőrben is ünnepélyes keretek között meggyújtották az első gyertyát és lengyel ostyatörést tartottak. Az eseményről írásbeli beszámoló készült, kéri szavazzanak a beszámoló elfogadásáról.

A Testület 3 igen szavazattal elfogadta a beszámolót és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének L-6/2025. (II.20.) határozata:

Beszámoló ostyatörésről és Advent első gyertyájának meggyújtásáról Diósgyőrben

1. Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete jóváhagyja, hogy 2024. december 1. napján, Advent első vasárnapján Diósgyőrben is ünnepélyes keretek között meggyújtották az első gyertyáját és lengyel ostyatörésre is sor került.

2. A Képviselő-testület az írásbeli beszámolót megismerte, a határozat melléklete alapján annak tartalmát elfogadja.

Felelős: Elnök
Határidő: azonnal

/A határozat melléklete a jegyzőkönyv mellékletét képezi./

Bárkányi Péter elnökhelyettes: 2024. december 13. napján szervezték meg a hagyományos lengyel karácsonyi ünnepséget, amely nagyon jól sikerült. A rendezvényen részt vett Magyarország újonnan kinevezett konzulja, Marcin Bobiński konzul úr. Az eseményről írásbeli beszámoló készült, kéri szavazzanak a beszámoló elfogadásáról.

A Testület 3 igen szavazattal elfogadta a beszámolót és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének L-7/2025. (II.20.) határozata:

Beszámoló a Hagyományos Lengyel Karácsonyi ünnepségről

1. Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete elfogadja a beszámolót, miszerint 2024. december 13. napján szervezte meg a hagyományos lengyel karácsonyi ünnepséget.

2. A Képviselő-testület az írásbeli beszámolót megismerte, a határozat melléklete alapján annak tartalmát elfogadja.

Felelős: Elnök
Határidő: azonnal

/A határozat melléklete a jegyzőkönyv mellékletét képezi./

Bárkányi Péter elnökhelyettes: 2024. december 18-án Miskolcon ünnepélyes keretek között került megrendezésre a Nemzetiségek Napja. A rendezvény keretében a Miskolci Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat a Szabó Lőrinc Idegennyelvi Könyvtárat, munkatársait és annak vezetőjét, Pálfi Erikát javasolta a nemzetiségi díjra. Az eseményről írásbeli beszámoló készült, kéri szavazzanak a beszámoló elfogadásáról.

A Testület 3 igen szavazattal elfogadta a beszámolót és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének L-8/2025. (II.20.) határozata:

Beszámoló Nemzetiségek Napjáról

1. Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete elfogadja a beszámolót, miszerint 2024. december 18. napján részt vett Miskolcon a Nemzetiségek Napján.
2. A Képviselő-testület az írásbeli beszámolót megismerte, a határozat melléklete alapján annak tartalmát elfogadja.

Felelős: Elnök
Határidő: azonnal

/A határozat melléklete a jegyzőkönyv mellékletét képezi./

Bárkányi Péter elnökhelyettes: 2025. január 29. napján szervezték meg „A zene összetartó ereje: Zakopower 20 éve a színpadon” elnevezésű estét, melynek képviselőtársuk, Rémiás Emőke volt a háziasszonya. A zenekar munkásságát mutatta be, egy nagyon színvonalas és tartalmas előadás keretében, amely közelebb hozta a zenekart a lengyel és magyar közönséghez. Az eseményről írásbeli beszámoló készült, kéri szavazzanak a beszámoló elfogadásáról, valamint arról, hogy a felmerülő költségeket a költségvetésükből biztosították.

A Testület 3 igen szavazattal elfogadta a beszámolót és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének L-9/2025. (II.20.) határozata:

Beszámoló „A zene összetartó ereje” rendezvényről

1. Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete elfogadja a beszámolót, miszerint 2025. január 29. napján szervezte meg „A zene összetartó ereje: Zakopower 20 éve a színpadon” elnevezésű estét. A rendezvény háziasszonya Rémiás Emőke volt.
2. A Képviselő-testület az írásbeli beszámolót megismerte, a határozat melléklete alapján annak tartalmát elfogadja.
3. A Testület a rendezvény kapcsán felmerülő költségeket a 2025. évi költségvetésből biztosította.

Felelős: Elnök
Végrehajtásért felelős: Gazdálkodási Főosztály
Határidő: azonnal

/A határozat melléklete a jegyzőkönyv mellékletét képezi./

Bárkányi Péter elnökhelyettes: Kérdezi képviselőtársait, hogy van-e kérdés, észrevétel a napirend kapcsán. Megállapítja, hogy nincs, a vitát lezárja.

5. napirend: **Javaslat 2025. I. félévi programokkal, rendezvényekkel kapcsolatos döntések meghozatalára**

Bárkányi Péter elnökhelyettes: 2025. február 26-án tartják a már hagyományos lengyel zsíros csütörtök (Tłusty czwartek) rendezvényüket, közkedveltebb elnevezéssel, fánkbulit. Ennek a rendezvénynek is a helyszínéül a Szabó Lőrinc Ideggennyelvi Könyvtár szolgál. Kéri, szavazzanak a rendezvény megszervezésének elfogadásáról, valamint arról, hogy annak költségeit a 2025. évi költségvetésből biztosítják.

A Testület 3 igen szavazattal elfogadta a javaslatot és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének L-10/2025. (II.20.) határozata:

Tłusty czwartek – Torkos, zsíros csütörtök – Fánkbuli rendezvény szervezése

1. Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete 2025. február 26. napján szervezi meg a már hagyományos lengyel Tłusty czwartek – Torkos, zsíros csütörtök - Fánkbuli elnevezésű rendezvényét.
2. A Testület a program során felmerült költségeket a 2025. évi költségvetésből biztosítja.

<u>Felelős:</u>	Elnök
<u>Végrehajtásért felelős:</u>	Gazdálkodási Főosztály
<u>Határidő:</u>	azonnal

Bárkányi Péter elnökhelyettes: 2025. március 19. napján Rémiás Emőke folytatja a zenei előadássorozatot, amely a '60-as évek lengyel beat zenéről szól. A rendezvény helyszíne a Szabó Lőrinc Ideggennyelvi Könyvtár lesz. Kéri, szavazzanak a program megvalósításának elfogadásáról, valamint arról, hogy a felmerülő költségeket a 2025. évi költségvetésből biztosítják.

A Testület 3 igen szavazattal elfogadta a javaslatot és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének L-11/2025. (II.20.) határozata:

'60-as évek lengyel beat zenéjéről előadás szervezése

1. Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete jóváhagyja, hogy 2025. március 19. napján szervezik meg Rémiás Emőke zenei előadássorozatának folytatását, a '60-as évek lengyel beat zenéről.
2. A Képviselő-testület a felmerülő költségeket 2025. évi költségvetésből biztosítja.

<u>Felelős:</u>	Elnök
<u>Végrehajtásért felelős:</u>	Gazdálkodási Főosztály
<u>Határidő:</u>	azonnal

Bárkányi Péter elnökhelyettes: 2025. március 20-án a Lengyel-magyar barátság napja alkalmából szerveznek egy koncertet a Bartók Béla Zeneiskolában. A meghívott művész vonatkozásában megbízási díj is felmerül majd költségként. Kéri, szavazzanak a program megszervezésének elfogadásáról, valamint arról, hogy a felmerülő költségeket a 2025. évi költségvetésből biztosítsák.

A Testület 3 igen szavazattal elfogadta a javaslatot és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének L-12/2025. (II.20.) határozata:

Lengyel-magyar barátság napjának megünneplése

1. Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete elfogadja, hogy 2025. március 20. napján megszervezi a Lengyel-magyar barátság napját a Bartók Béla Zeneiskolában.

2. A Képviselő-testület a rendezvény kapcsán a költségeket, a fellépő megbízási díját a 2025. évi költségvetésből biztosítja.

<u>Felelős:</u>	Elnök
<u>Végrehajtásért felelős:</u>	Gazdálkodási Főosztály
<u>Határidő:</u>	azonnal

Bárkányi Péter elnökhelyettes: 2025. április 11. napján emlékeznek meg koszorúzás keretében a Katyn-i emléktáblánál. Kéri, szavazzanak a program elfogadásáról, valamint arról, hogy a felmerülő költségeket a 2025. évi költségvetésből biztosítsák.

A Testület 3 igen szavazattal elfogadta a javaslatot és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének L-13/2025. (II.20.) határozata:

Katyn-i megemlékezés Miskolcon

1. Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete elfogadja, hogy 2025. április 11. napján a Katyn-i megemlékezés keretén belül elhelyezi a megemlékezés koszorúját.

2. A Képviselő-testület a felmerülő költséget a 2025. évi költségvetésből biztosítja.

<u>Felelős:</u>	Elnök
<u>Végrehajtásért felelős:</u>	Gazdálkodási Főosztály
<u>Határidő:</u>	azonnal

Bárkányi Péter elnökhelyettes: 2025. május 28. napján ismét Rémiás Emőke folytatja a zenei előadássorozatot egy évtizedet ugorva, a '70-as évek lengyel rock zenéről szól. A rendezvény helyszíne a Szabó Lőrinc Ideggennyelvi Könyvtár lesz. Kéri, szavazzanak a program megvalósításának elfogadásáról, valamint arról, hogy a felmerülő költségeket a 2025. évi költségvetésből biztosítsák.

A Testület 3 igen szavazattal elfogadta a javaslatot és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének L-14/2025. (II.20.) határozata:

'70-es évek lengyel rock zenéjéről előadás szervezése

1. Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete jóváhagyja, hogy 2025. május 28. napján szervezik meg Rémiás Emőke zenei előadássorozatának folytatását, a '70-es évek lengyel rock zenéről.

2. A Képviselő-testület a felmerülő költségeket 2025. évi költségvetésből biztosítja.

<u>Felelős:</u>	Elnök
<u>Végrehajtásért felelős:</u>	Gazdálkodási Főosztály
<u>Határidő:</u>	azonnal

Bárkányi Péter elnökhelyettes: 2025 nyarán a Lengyel nyár országos rendezvény számukra valószínű redukálódik arra a hagyományos miskolci Lengyel nyár rendezvénysorozatra, amit ilyenkor szoktak tartani. Több alternatíva is felmerült, az egyik, hogy kint lesznek a Könyvhéten, vagy kimennek Garadnára, ahol egy igazi lengyel piknik keretén belül köszönthetik a nyarat a családdal, barátokkal. Kéri, szavazzanak a program megvalósításának elfogadásáról, valamint arról, hogy a felmerülő költségeket a 2025. évi költségvetésből biztosítsák.

A Testület 3 igen szavazattal elfogadta a javaslatot és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének L-15/2025. (II.20.) határozata:

Lengyel nyár rendezvénysorozat szervezése

1. Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete elfogadja, hogy 2025. év nyarán Lengyel nyár keretén belül az alábbi programokat valósítja meg:

- Lengyel-magyar családi és baráti pikniket szervez Garadnára, illetve
- az Ünnepi könyvhéthez csatlakozva, az Erzsébet téren Lengyel Kulturális Műhelynapot szervez.

2. A Képviselő-testület a felmerülő költségeket a 2025. évi költségvetésből biztosítja.

<u>Felelős:</u>	Elnök
<u>Végrehajtásért felelős:</u>	Gazdálkodási Főosztály
<u>Határidő:</u>	azonnal

Bárkányi Péter elnökhelyettes: 2025. július 27-én lesz a hagyományos Derenki búcsú, melyen – mint mindig – részt kívánnak venni. Kéri, szavazzanak a részvétel elfogadásáról, valamint arról, hogy a felmerülő költségeket a 2025. évi költségvetésből biztosítsák.

A Testület 3 igen szavazattal elfogadta a javaslatot és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének L-16/2025. (II.20.) határozata:

Részvétel a Derenki búcsún

1. Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete elfogadja, hogy részt vesz 2025. július 27-én megrendezésre kerülő Derenki búcsún.
2. A Képviselő-testület a felmerülő költséget a 2025. évi költségvetésből biztosítja.

Felelős: Elnök
Végrehajtásért felelős: Gazdálkodási Főosztály
Határidő: azonnal

Bárkányi Péter elnökhelyettes: Kérdezi képviselőtársait, hogy van-e kérdés, észrevétel a napirend kapcsán. Megállapítja, hogy nincs, a vitát lezárja.

6. napirend: **Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Szervezeti és Működési Szabályzatának módosítására**

Bárkányi Péter elnökhelyettes: Ismerteti, hogy korábban a Szervezeti és Működési Szabályzatukat elfogadták, azonban közben kiderült, hogy egy kis kiegészítésre szorul. A törzskönyvi kivonatban szereplő lengyel elnevezés nem szerepelt benne, melyet most pótolnak. Az előterjesztést előzetesen elektronikus úton megkapták, megismerhették annak tartalmát, a módosítást. A napirend felett a vitát megnyitja. Kérdezi képviselőtársait, hogy van-e kérdés, észrevétel. Megállapítja, hogy nincs, a vitát lezárja. Kéri, hogy szavazzanak az előterjesztés szerinti határozati javaslatról.

A Testület 3 igen szavazattal elfogadta az előterjesztés szerinti határozati javaslatot és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének L-17/2025. (II.20.) határozata:

Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Szervezeti és Működési Szabályzatának módosítására

Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete megtárgyalta a „Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Szervezeti és Működési Szabályzatának módosítására” tárgyú előterjesztést, és az alábbi határozatot hozza:

1. Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete dönt a Szervezeti és Működési Szabályzatának módosításáról.
2. Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a Szervezeti és Működési szabályzat módosítását a határozat melléklete szerinti tartalommal elfogadja.

3. A Képviselő-testület felhatalmazza az Elnöket a Szervezeti és Működési Szabályzat módosító okiratának aláírására és kihirdetésére.

Felelős: Elnök
Végrehajtásért felelős: Önkormányzati Igazgatási Osztály
Határidő: azonnal

/A határozat melléklete a jegyzőkönyv mellékletét képezi./

7. napirend: **Egyebek**

Bárkányi Péter elnökhelyettes: Az Együttműködési Megállapodást, a jogszabályban nevesített közigazgatási szerződést megalakulásuk óta minden évben felülvizsgálják a törvényi előírásoknak megfelelően. Ez megtörtént idén is, és arra jutottak, az a javaslat, hogy a korábbiakhoz hasonlóan, nincs módosítási szándékuk. Kéri, hogy szavazzanak a javaslat elfogadásáról.

A Testület 3 igen szavazattal elfogadta a javaslatot és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének L-18/2025. (II.20.) határozata:

Miskolc Megyei Jogú Város Önkormányzata és Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata között megkötött közigazgatási szerződéssel kapcsolatos döntés meghozatala

Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 80. § (2) bekezdése alapján a Miskolc Megyei Jogú Város Önkormányzata és Miskolc Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata között jelenleg érvényben lévő közigazgatási szerződést felülvizsgálta, amelynek eredményeképpen megállapítja, hogy annak módosítása nem indokolt.

Felelős: Elnök
Végrehajtásért felelős: Önkormányzati Igazgatási Osztály
Határidő: azonnal

Bárkányi Péter elnökhelyettes: Megkérdezi, van-e témajavaslat a napirendi pont keretén belül. Megállapítja, hogy nincs több észrevétel, kérdés a napirenden belül. Megköszöni mindenki munkáját. A mai ülést 14 óra 25 perckor bezárja.

K.m.f.

.....
Bárkányi Péter
elnökhelyettes

.....
Rémiás Emőke
jegyzőkönyv-hitelesítő

.....
Sipos Melinda
jegyzőkönyvvezető

.....
Dr. Biró Dániel
jogi ügyintéző

A jegyzőkönyv törvényességi véleményezésre bemutatva:

.....
Dr. Nevelős Szabolcs
aljegyző